

Mirate che m'ha fatto sto cor mio

Giovanni Ferretti (c.1540-c.1609)

Il secondo libro delle canzoni à 6 voci (Venice, 1569)

Canto

Sesto

Alto

Tenore

Quinto

Basso

5

Mi-ra-te che m'ha fat - to, Mi-ra-te che m'ha fat - to sto mio co - re sto mio

Mi-ra-te che m'ha fat - to, sto mio co - re sto mio co - re sto mio

Mi-ra-te che m'ha fat - to, sto mio co - re sto mio co - re sto mio

Mi-ra-te che m'ha fat - to, Mi-ra-te che m'ha fat - to, sto mio co - re sto mio co - re

Mi-ra-te che m'ha fat - to, Mi-ra-te che m'ha fat - to, sto mio co - re sto mio co - re

Mi-ra-te che m'ha fat - to, Mi-ra-te che m'ha fat - to, sto mio co - re Che

co - re Mi-ra-te che m'ha fat - to, sto mio co - re sto mio co - re

co - re Mi-ra-te che m'ha fat - to, Mi-ra-te che m'ha fat - to, sto mio co - re sto mio co - re

Mirate che m'ha (score)

2

10

Che s'è fug-gi-to per se-guir mia di - va Che s'è fug-gi-to per se-guir mia di -

Che s'è fug-gi-to per se-guir mia di - va Che s'è fug-gi - to per se-guir mia di -

Che s'è fug-gi-to per se-guir mia di - Che s'è fug-gi - to per se-guir mia di -

Che s'è fug-gi-to per se-guir mia di - Che s'è fug - gi - to per se-guir mia di -

Che s'è fug-gi-to per se-guir mia di - Che s'è fug-gi - to per se-guir mia di -

Che s'è fug-gi-to per se-guir mia di - Che s'è fug-gi - to per se-guir mia di -

va E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do

- và E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và

va E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và E

va E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và E mor - - - mo -

E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và E

va E mor - ran - do và E

15

Musical score for 'Mirate che m'ha' (score) page 3. The score consists of six staves of music for voices. The vocal parts are: Soprano (S), Alto (A), Tenor (T), Bass (B), Bassoon (Bsn), and Double Bass (D.B.). The lyrics are written below each staff.

The lyrics for the first section are:

- Soprano: *và E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và*
- Alto: *mor - mo - ran - do và E mor - mo - ran - do và E*
- Tenor: *ran - do và E mor-mo-ran-do và E mor - mo - ran - do*
- Bass: *mor - mo - ran - do và E mor-mo-ran-do và E*
- Bassoon: *mor-mo-ran-do và*
- Double Bass: *E mor-mo-ran-do và E*

The lyrics for the second section are:

- Soprano: *E mor-mo-ran-do và di ri-vai in ri - va di ri - va in ri - va*
- Alto: *E mor-mo-ran-do và di ri - va in ri - va di ri-vai in ri - va E mor-mo-ran-do và*
- Tenor: *mor - mo - ran - do và di ri-vai in ri - va di ri-vai in ri - va di ri-vai in ri - va E mor-mo-ran-do*
- Bass: *và E mor - mo - ran - do và di ri-vai in ri - va di ri-vai in ri - va di ri-vai in ri - va E*
- Bassoon: *mor-mo-ran-do và di ri-vai in ri - va di ri-vai in ri - va E*
- Double Bass: *mor-mo-ran-do và di ri-vai in ri - va di ri-vai in ri - va E mor-mo-ran-do*

Mirate che m'ha (score)

4

20

Mirate che m'ha (score)

4
20

E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và E
E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do
và E mor-mo-ran-do và E mor-mo-ran-do và E mor -
mor - mo - ran - do
mor - mo - ran - do và E mor-mo-ran-do và
và E mor-mo-ran-do và E mor -
mor-mo-ran-do và E mor - mo - ran - do và E mor-mo-ran-do
và E mor - mo - ran - do và E mor - mo - ran - do
ran - do và E mor - mo - ran - do và E mor - mo - ran - do
và E mor - mo - ran - do và E mor - mo - ran - do
và E mor - mo - ran - do và E mor - mo - ran - do
ran - do và E mor - mo - ran - do và E mor - mo - ran - do
và E mor - mo - ran - do và E mor - mo - ran - do
và

25

Musical score for 'Mirate che m'ha' (score) page 5, measure 25. The score consists of five staves of music. The top three staves are in treble clef, the fourth staff is in bass clef, and the fifth staff is also in bass clef. The lyrics are written below each staff, with some words underlined to indicate stress or duration. The music includes various note values such as eighth and sixteenth notes, and rests.

và di ri - va in ri - va di ri - - - va in ri - va.
và di ri - - va in ri - va di ri - va in ri - - - va.
và di ri - va in ri - va di ri - va in ri - - - va.
ran - do và di ri - va in ri - va di ri - va in ri - va.
di ri - va in ri - va di ri - va in ri - va.
- di ri - va in ri - va di ri - va in ri - va.

Mirate che m'ha fatto sto cor mio,
Che m'è fuggito per seguir la diva
E mormorando và di riva in riva.

Wonder at what my heart has done to me,
It has fled me to follow the goddess
And goes murmuring from shore to shore.